



บริษัท มิส แทรเวล จำกัด MISS TRAVEL CO.,LTD.

139/331 หมู่บ้านบดินทรรักษา 4 ซอยคูบอน 27 แยก 25 แขวงท่าแร้ง เขตบางเขน กรุงเทพมหานคร 10220

☎ 089-797-8226

☎ 085-553-5743

☎ 088-339-9542



jamistravel

f มิสแตรเวล จำกัด www.miss-travel.net

✉ info.misstravel@gmail.com

🌐 www.miss-travel.com

เจลาทั่วทุก

ต้าเหลียน ฉางไป่ชาน

สี่สัปดาห์ไม่เปลี่ยนสี... ย้อนรอยกำแพงเมืองจีนหู่ชาน

แนวเจี้ยนเฟรมแดนตานตง เดินทอดน่องเวนิส พิธีชงชาดูนเขาฉางไป่

2U
CENTER
No.11/13488

เดินทาง

03 - 09 W.ย. 69 34,888
17 - 23 W.ย. 69 35,888

ไฮไลท์

นั่งรถไฟความเร็วสูง ที่สวยงาม ไม่ปวดหลัง
ตามล่าใบไม้เปลี่ยนสี ณ จุดชมวิวฉางไป่ชาน
เจาะลึกชายแดนตานตง ล่องเรือแม่น้ำฮาลู

นั่งรถไฟความเร็วสูง

ฉางไป่ชาน

ล่องเรือแม่น้ำฮาลู

ราคาเริ่มต้น

34,888

2UDLC-MU004

中國東方航空
CHINA EASTERN

ไม่ลงร้านช้อปปิ้ง

6 วัน 5 คืน

หลานท่านทูต ต้าเหลียน ฉางไปซาน สีสันวันไบไม้เปลี่ยนสี ย้อนรอยกำแพงเมืองจีนหู่ซาน 7 วัน 5 คืน โดย สายการบิน ไชน่า อีสเทิร์น

	โปรแกรมเดินทาง	เช้า	เที่ยง	ค่ำ	โรงแรมที่พัก
1	กรุงเทพฯ (สนามบินสุวรรณภูมิ)				
2	กรุงเทพฯ (สนามบินสุวรรณภูมิ) – เชียงไฮ้ (สนามบินเชียงไฮ้ผู้ตง) (MU548 :02:10 - 07:35) ต้าเหลียน (สนามบินต้าเหลียนโจวส่วยจื่อ) (MU9095: 09:35 - 11:20) – จัตุรัสชิงไห่ – ท่าเรือประมงต้าเหลียน – ถนนญี่ปุ่น + ถนนรัสเซีย - ย่านตงกั่ง + เวนิสจำลอง		✈	✈	DALIAN FURONG INTER HOTEL หรือเทียบเท่าระดับ 4 ดาว ** มาตรฐานประเทศจีน **
3	ต้าเหลียน – ตานตง – ด้านชายแดนจีน-เกาหลีเหนือ - แม่น้ำยาลู และสะพานตัวนเฉียว - ต้าเหลียน	🍴	🍴	🍴	DANDONG PEARL ISLAND HOTEL หรือเทียบเท่าระดับ 4 ดาว ** มาตรฐานประเทศจีน **
4	ตานตง – ล่องเรือแม่น้ำยาลู - กำแพงเมืองจีน ด้านประตูพยัคฆ์หู่ซาน – จุดเริ่มต้นกำแพงเมืองจีน - ทงฮั่ว	🍴	🍴	🍴	TONGHUA JIANCHENG JIANGUO INTER HOTEL หรือเทียบเท่าระดับ 4 ดาว ** มาตรฐานประเทศจีน **
5	ทงฮั่ว – สวนต้นสนสาวงาม -หมู่บ้านชาวเกาหลี – สวนลูกเปิด – ฉางไปซาน	🍴	🍴	🍴	HUANGTING HOT SPRING INTER HOTEL หรือเทียบเท่าระดับ 4 ดาว ** มาตรฐานประเทศจีน **
6	เมืองเอ้อต้าไปเหอ - ฉางไปซาน (รวมรถอุทยาน) – น้ำตกฉางไป - บ่อน้ำพุร้อนจีหลง – สระมรกต - ต้าเหลียน (โดยรถไฟความเร็วสูง)	🍴	🍴	X อิสระ	DALIAN FURONG INTER HOTEL หรือเทียบเท่าระดับ 4 ดาว ** มาตรฐานประเทศจีน **
7	ต้าเหลียน (สนามบินต้าเหลียนโจวส่วยจื่อ) – เชียงไฮ้ (สนามบินเชียงไฮ้ผู้ตง) (MU5626 : 16:50 - 19:00) เชียงไฮ้ (สนามบินเชียงไฮ้ผู้ตง) - กรุงเทพฯ (สนามบินสุวรรณภูมิ) (FM841: 22:20 - 01:55+1)	🍴	✈	✈	
เนื่องจากการบริการจะเริ่มต้น ณ สนามบินต้นทาง สนามบินสุวรรณภูมิ กรณีที่ท่านเดินทางจากต่างจังหวัด ค่าใช้จ่ายในการเดินทาง เช่น ตัวเครื่องบิน รถไฟ รถทัวร์ ที่พัก ไม่ได้อยู่ในรายการทัวร์ ดังนั้นทางบริษัทจะไม่รับผิดชอบ ค่าใช้จ่ายในส่วนนี้ ในกรณีที่เที่ยวบินมีการเปลี่ยนแปลง อันเนื่องมาจาก สายการบินเปลี่ยนแปลงเวลาบิน เที่ยวบิน ยกเลิก เที่ยวบิน หรือสาเหตุสุดวิสัยอื่นๆ					

วันเดินทาง	ผู้ใหญ่พัก 2-3 ท่าน ท่านละ	พักเดี่ยว เพิ่มท่านละ	จอยแลนด์ ไม่ใช่ตัว ท่านละ
03 – 09 พ.ย. 69	34,888. -	6,000. -	18,900.-
17 – 23 พ.ย. 69	35,888. -	6,000. -	18,900.-
ราคาทัวร์ข้างต้นยังไม่รวมค่าทิปมัคคุเทศน์ท้องถิ่นและคนขับรถ 2,000 บาท/ท่าน/ทริป รายการทัวร์นี้ไม่มีราคาเด็ก ** ทารก (อายุไม่เกิน 2 ขวบ) ท่านละ 12,900 .-**			

วันแรก	กรุงเทพฯ (สนามบินสุวรรณภูมิ)
23.00 น.	พร้อมกันที่ ท่าอากาศยานสุวรรณภูมิ อาคารผู้โดยสารระหว่างประเทศ ชั้น 4 ประตู 10 เคาน์เตอร์ โดยมีเจ้าหน้าที่คอยให้การต้อนรับและอำนวยความสะดวกตรวจเช็คสัมภาระและเอกสารการเดินทางให้กับทุกท่าน เช็คอิน ณ เคาน์เตอร์ สายการบิน ไชน่า อีสเทิร์น แอร์ไลน์ (MU) รวมน้ำหนักกระเป๋าสำหรับโหลดใต้เครื่อง 23 กิโลกรัม โดยจำที่ท่านละ 1 ใบ สัมภาระของท่านจะทำการเช็ททรู (Check-through) ส่งตรงไปยังสนามบินปลายทาง
วันที่สอง	กรุงเทพฯ (สนามบินสุวรรณภูมิ) – เชียงไฮ้ (สนามบินเชียงไฮ้ผู้ตง) (MU548 :02:10 - 07:35) ต้าเหลียน (สนามบินต้าเหลียนโจวส่วจื่อ) (MU9095: 09:35 - 11:20) – จัตุรัสซิงไห่ – ท่าเรือประมงต้าเหลียน – ถนนญี่ปุ่น + ถนนรัสเซีย - ย่านตงกั่ง + เวนิสจำลอง
02.10 น.	ออกเดินทางจาก สนามบินสุวรรณภูมิ สู่ สนามบินเชียงไฮ้ ผู้ตง โดย สายการบิน ไชน่า อีสเทิร์น แอร์ไลน์ (MU) เที่ยวบินที่ MU548 มีบริการอาหารบนเครื่อง (รูปแบบอาหารอาจปรับเปลี่ยนเป็น อาหารร้อน หรือ Snack Box ได้ตามความเหมาะสมและนโยบายของสายการบินในเที่ยวบินนั้นๆ โดยไม่อาจแจ้งให้ทราบล่วงหน้า)
07.35 น.	เดินทางถึง สนามบินเชียงไฮ้ ผู้ตง นำท่านผ่านขั้นตอนตรวจคนเข้าเมือง จากนั้นพักผ่อนภายในสนามบินเพื่อรอต่อเครื่องในเที่ยวบินถัดไป
09.35 น.	ออกเดินทางจาก สนามบินเชียงไฮ้ ผู้ตง สู่ สนามบินต้าเหลียนโจวส่วจื่อ โดย สายการบิน ไชน่า อีสเทิร์น (MU) เที่ยวบินที่ MU9095 มีบริการอาหารบนเครื่อง (รูปแบบอาหารอาจปรับเปลี่ยนเป็น อาหารร้อน หรือ Snack Box ได้ตามความเหมาะสมและนโยบายของสายการบินในเที่ยวบินนั้นๆ โดยไม่อาจแจ้งให้ทราบล่วงหน้า)
11.20 น.	เดินทางถึง สนามบินต้าเหลียนโจวส่วจื่อ ไข่มุกแห่งแดนเหนือ ที่ซึ่งประวัติศาสตร์และสายลมทะเลมาบรรจบกัน ต้าเหลียนไม่ใช่แค่เมืองท่าที่สำคัญที่สุดแห่งหนึ่งทางตอนเหนือของจีน แต่คือเมืองที่มีชีวิตชีวาและเปี่ยมด้วยจิตวิญญาณ ที่ได้รับสมญานามว่า "ไข่มุกแห่งแดนเหนือ" สายลมที่พัดจากทะเลเหลืองไม่ได้นำมาเพียงไอเกลือ แต่ยังกระซิบเรื่องราวประวัติศาสตร์ที่ฝังรากลึกในทุกอณูของสถาปัตยกรรมและวิถีชีวิต ประวัติศาสตร์ยุคใหม่ของต้าเหลียนเริ่มต้นขึ้นในช่วงปลายศตวรรษที่ 19 และมีเอกลักษณ์ที่โดดเด่น

จากการเข้ามาของชาวรัสเซียและญี่ปุ่น อิทธิพลนี้ได้หล่อหลอมให้ผังเมืองและสถาปัตยกรรมของต้าเหลียนมีเสน่ห์ที่ไม่เหมือนใคร โดยเฉพาะบริเวณจัตุรัสจงชาน ที่เปรียบเสมือนหัวใจของเมืองเก่า รายล้อมไปด้วยอาคารเก่าแก่สไตล์ยุโรปที่เคยเป็นธนาคารและหน่วยงานราชการในยุคอาณานิคม การเดินเล่นในบริเวณนี้ให้ความรู้สึกเหมือนได้ย้อนเวลากลับไปในยุคที่วัฒนธรรมตะวันตกและตะวันออกเริ่มผสมผสานกันอย่างลงตัว



หลังจากนำท่านผ่านขั้นตอนตรวจคนเข้าเมืองและรับกระเป๋าแล้ว นำท่านเข้าสู่ภัตตาคาร

กลางวัน รับประทานอาหารกลางวัน ณ ภัตตาคาร **(มื้อที่ 1)**



บ่าย จากนั้นนำท่านเดินทางสู่ใจกลางจัตุรัสสาธารณะที่ใหญ่ที่สุดในเอเชีย ที่ซึ่งแผ่นดินโอบล้อมท้องทะเลอย่างสง่างาม ณ **จัตุรัสชิงไห่** ผืนผ้าใบที่มีชีวิตซึ่งวาดภาพความทันสมัยและความงดงามทางธรรมชาติของเมืองต้าเหลียน ใจกลางจัตุรัสประดับด้วยประติมากรรม "ร้อยปีเมืองต้าเหลียน" บอกเล่าประวัติศาสตร์ของ

เมือง ขณะที่ยอดฟ้าถูกขีดเส้นด้วยสะพานชิงไห่ผ่านข้ามทะเลอันน่าน้ำทิ้ง ในฤดูร้อน ที่นี่จะคึกคักไปด้วยผู้คน ที่มาปิกนิก เล่นว่าว และชมการแสดงน้ำพุดนตรีในยามค่ำคืน

นำท่านชม **ประติมากรรมร้อยปี** แห่งเมืองต้าเหลียน ประติมากรรมชิ้นนี้ไม่ได้เป็นเพียงแค่สิ่งก่อสร้างที่สวยงาม แต่เป็นอนุสรณ์ที่มีชีวิต สร้างขึ้นเพื่อเฉลิมฉลองครบรอบ 100 ปีของการก่อตั้งเมืองต้าเหลียน ปลายด้านหนึ่งของประติมากรรมชี้ไปยังอดีต ส่วนอีกด้านชี้ไปยังอนาคต เป็นจุดนัดพบที่สมบูรณ์แบบ ระหว่างประวัติศาสตร์และความทันสมัยของเมืองท่าแห่งนี้ ที่นี่จึงเป็นมากกว่าจุดถ่ายรูป แต่เป็นประตูสู่ การทำความเข้าใจจิตวิญญาณของต้าเหลียน



นำท่านเดินทางสู่ **ย่านถนนญี่ปุ่น** ภูมิทัศน์เมืองที่ซ่อนทับประวัติศาสตร์อาณานิคมไว้บนเนินเขา มี บ้านเรือนสไตล์ญี่ปุ่นยุคโทโฮะ ราวกว่าหนึ่งร้อยยี่สิบหลังเรียงตัวอยู่ตามแนวถนนและไหล่เขา ส่วนใหญ่เป็น อาคารที่สร้างขึ้นในยุคที่ต้าเหลียนอยู่ภายใต้อิทธิพลญี่ปุ่น เป็นร่องรอยของเมืองท่าที่เคยถูกออกแบบให้รับ ใช้จักรวรรดิและการค้า ความสำคัญของย่านนี้อยู่ที่การอ่านชั้นประวัติศาสตร์ของต้าเหลียนผ่าน สถาปัตยกรรม เมื่อเดินต่อเนื่องไปจนถึง **ถนนรัสเซีย** ย่านประวัติศาสตร์ยาวราว 500 เมตรที่รักษารูปแบบ สถาปัตยกรรมรัสเซียจากคริสต์ศตวรรษที่ 19 และ 20 ไว้อย่างเป็นระบบ จนถูกมองว่าเป็นย่าน ประวัติศาสตร์แห่งแรกของจีนที่เก็บบรรยากาศสถาปัตยกรรมรัสเซียไว้ได้ครบถ้วนที่สุด ย่านนี้ตั้งอยู่ใกล้ สถานีรถไฟต้าเหลียน และเดิมสร้างขึ้นในช่วงปลายคริสต์ศตวรรษที่ 19 สมัยที่พื้นที่นี้อยู่ในเขตสัมปทาน ของรัสเซีย ในนาม พอร์ท อาร์เธอร์ ก่อนจะถูกระงับครั้งใหญ่และได้รับชื่ออย่างเป็นทางการว่า “ถนน รัสเซีย” ในปี 2000



นำท่านเดินทางสู่ **ย่านตงกั๋ง** สถานที่แห่งนี้ไม่ได้เป็นเพียงย่านท่องเที่ยวริมทะเล แต่เป็นพื้นที่ที่เมืองใช้เล่าเรื่องตัวเองผ่านสถาปัตยกรรมและภูมิทัศน์สมัยใหม่ ด้านหนึ่งมีจัตุรัสน้ำพุดนตรีซึ่งใช้แสง น้ำ และเสียงประกอบกันในยามค่ำคืน อีกด้านคือเมืองเวนิสจำลองด้วยคลองเทียมและอาคารสไตล์ยุโรป ขณะเดียวกันท่าจอดเรือยอร์ชานานาชาติตงกั๋งก็สะท้อนบทบาทของพื้นที่นี้ในฐานะหน้าต่างของเมืองสู่ทะเล ไม่ใช่แค่ที่ถ่ายรูป แต่เป็นความพยายามของต้าเหลียนในการสร้างย่านชายฝั่งที่รวมการพักผ่อน วัฒนธรรม และการเดินเล่นไว้ในพื้นที่เดียว



นำท่านเดินทางสู่ **เวนิส แห่งทิศบูรพา (ไม่รวมสองเรือกอนโดลา)** เดินทางเข้าไปในย่านที่ถูกจัดฉากให้คล้ายเวนิส เสียงน้ำกระทบตลิ่งคอนกรีตดังเป็นจังหวะสั้น ๆ ได้สะพานเล็ก ๆ และเงาของอาคารทรงยุโรปเรียงตัวอยู่ริมสองฝั่งคลองราวกับฉากภาพยนตร์ที่ตั้งใจให้เดินช้า ๆ ในเมืองที่เลือกจะยืมภาษาสถาปัตยกรรมของยุโรปมาสร้างประสบการณ์ท่องเที่ยวแบบจีนร่วมสมัย ทั้งคลอง กอนโดลา และอาคาร

หน้าตาแบบยุโรปที่ทำให้ภาพรวมของพื้นที่ดูเหมือนการจำลองความฝันมากกว่าการลอกเลียนแบบ
ธรรมดา สะท้อนนิสัยของเมืองต้าเหลียนเอง เมืองท่าทางตอนใต้ของมณฑลเหลียวหนิงที่เติบโตจากชุมชน
ประมงเล็ก ๆ ก่อนจะถูกพัฒนาเป็นเมืองท่าและศูนย์อุตสาหกรรมสำคัญในปลายศตวรรษที่สิบ

คำ

รับประทานอาหารค่ำ ณ ภัตตาคาร (มื้อที่ 2) ซีฟู้ดต้าเหลียน

เดินทางเข้าสู่หัวใจของเมืองที่ได้ชื่อว่าเป็น "เมืองหลวงแห่งอาหารทะเล" ของจีน ต้าเหลียนตั้งอยู่บนจุดตัด
ระหว่างทะเลเหลือง และทะเลโปไห้ กระแสน้ำเย็นในแถบนี้ส่งผลให้สิ่งมีชีวิตใต้ท้องทะเลเติบโตอย่างช้า ๆ
แต่ชดเชยด้วยเนื้อสัมผัสที่แน่นแข็งเป็นพิเศษ เน้นเทคนิคการใช้ไฟแรงเพื่อล็อกความสด การนึ่งด้วย
อุณหภูมิที่แม่นยำ และการชูรสชาติธรรมชาติของวัตถุดิบโดยไม่ใช้เครื่องปรุงรสที่จัดจ้านเกินไป เพื่อให้รส
หวานละมุนของอาหารทะเลเปล่งประกายออกมามากที่สุด

จากนั้นนำท่านเดินทางเข้าสู่ที่พัก

ที่พัก

DALIAN FURONG INTERNATIONAL HOTEL หรือเทียบเท่าระดับ 4 ดาว (มาตรฐานประเทศจีน)

วันที่สาม

ต้าเหลียน – ตานตง – ด้านชายแดนจีน-เกาหลีเหนือ - แม่น้ำยาลู และสะพานตวันเฉียว - ต้าเหลียน

เช้า

รับประทานอาหารเช้า ณ ห้องอาหารของโรงแรม (มื้อที่ 3)



นำท่านออกเดินทางสู่ **เมืองตานตง** (ระยะทาง 241 ก.ม. ใช้เวลาเดินทางประมาณ 3.5 ชั่วโมง) ณ สุดขอบ
ตะวันออกเฉียงเหนือของจีน ที่ซึ่งแม่น้ำยาลู ไหลบรรจบเป็นเส้นแบ่งพรมแดนธรรมชาติ มีเมืองแห่งหนึ่ง
ตั้งอยู่อย่างเงียบสงบแต่แฝงไปด้วยเรื่องราวอันหนักแน่น ประตูลูกศรสมุทรเกาหลีและหน้าต่างที่เปิดให้ได้
มองเห็นอีกฟากฝั่งอันลึกลับของเกาหลีเหนือ ทั้งยังเป็นเมืองชายแดนที่ใหญ่ที่สุดของจีน หันหน้ากับเมืองซิน
จู ของเกาหลีเหนือโดยมีเพียงแม่น้ำกั้นกลาง บรรยากาศของตานตงจึงเป็นการผสมผสานอย่างน่าทึ่ง
ระหว่างวัฒนธรรมจีนและกลิ่นอายจางๆ ของเกาหลีที่ลอยข้ามน้ำมา

กลางวัน

รับประทานอาหารกลางวัน ณ ภัตตาคาร (มื้อที่ 4) หม้อตุ๋นกระทะเหล็ก

จุดกำเนิดจากวิถีชีวิตสู่โต๊ะเสวยจักรพรรดิ มีต้นกำเนิดย้อนไปหลายร้อยปีตั้งแต่สมัยชนเผ่าแมนจูโบราณที่ดำรงชีวิตด้วยการล่าสัตว์และจับปลาท่ามกลางฤดูหนาวอันโหดร้ายของตงเป๋ย พวกเขาจะพกหม้อเหล็กใบใหญ่ติดตัวและต้มวัตถุดิบทุกอย่างที่หาได้รวมกันในหม้อเดียว ซึ่งต่อมากลายเป็นวิธีการกินที่เรียกว่า **"อี๋กัวชู่" (一锅出) หรือ "หม้อร้อยจบในหม้อเดียว" เมนูนี้ยังคงเป็นที่โปรดปรานของจักรพรรดิคังซีแห่งราชวงศ์ชิงเมื่อครั้งเสด็จประพาสทางเหนืออีกด้วย



บ่าย นำท่านเดินทางสู่ **ด่านเหอโข่ว ชายแดน จีน-เกาหลีเหนือ** ประตูลูกเหล็กที่นำคนหา จุดยุทธศาสตร์สำคัญบนพรมแดนจีน-เกาหลีเหนือ ที่ซึ่งแม่น้ำยาลู ไหลคั่นกลางระหว่างสองประเทศ ไฮไลท์คือการเดินบน **สะพานหักเหอโข่วตัวเดียว** สะพานเหล็กแห่งนี้สร้างขึ้นครั้งแรกในปี 1911 โดยชาวญี่ปุ่น ทว่าในช่วงสงครามเกาหลี สะพานถูกกองทัพอากาศสหรัฐฯ ทิ้งระเบิดทำลายเพื่อตัดเส้นทางลำเลียงของจีน ฝั่งเกาหลีเหนือพังทลายลงและถูกรื้อถอนออกไป เหลือเพียงโครงสร้างสะพาน 4 ช่วงสุดท้ายบนฝั่งจีนที่ยังคงยืนหยัดอยู่กลางแม่น้ำ เป็นอนุสรณ์สถานเจียบงันที่เต็มไปด้วยร่องรอยของสะเก็ดระเบิด การเดินไปบนสะพานแห่งนี้จึงเปรียบเสมือนการเดินทางย้อนกลับไปในหน้าประวัติศาสตร์

หมายเหตุ เนื่องด้วยด่านชายแดนตั้งอยู่ในเขตชายแดน การเปิด-ปิดด่านขึ้นอยู่กับดุลยพินิจของเจ้าหน้าที่รัฐ และสภาพอากาศ เป็นสำคัญ ซึ่งอยู่นอกเหนือการควบคุมของบริษัททัวร์ หากในวันที่เดินทาง ด่านถูกสั่งปิดกะทันหันหรือไม่สามารถเข้าถึงได้ด้วยเหตุผลด้านความปลอดภัยหรือระเบียบจากทางราชการ ทางบริษัทขอสงวนสิทธิ์ในการตัดรายการนี้ออกหรือปรับเปลี่ยนแผนการเดินทางตามความเหมาะสม

คำ รับประทานอาหารค่ำ ณ ภัตตาคาร **(มื้อที่ 5) อาหารเกาหลีสำหรับเปียงยาง** นอกจากรสชาติอาหารที่ประณีตและกลมกล่อมแล้ว เส้นแห่งของอาหารเกาหลีเหนือในตานตงยังอยู่ที่ความหลากหลายของ "พันจัน" หรือเครื่องเคียงนานาชนิด โดยเฉพาะกิมจิผักกาดขาวรสชาติจัดจ้านแต่แฝงความสดชื่นอันเป็นเอกลักษณ์ของฝั่งเหนือ

จากนั้นนำท่านเดินทางเข้าสู่ที่พัก

ที่พัก **DANDONG PEARL ISLAND HOTEL หรือเทียบเท่าระดับ 4 ดาว (มาตรฐานประเทศจีน)**

วันที่สี่

ตานตง – ล่องเรือแม่น้ำยาลู - กำแพงเมืองจิน ด้านประตูปักข์หู่ซาน – จุดเริ่มต้นกำแพงเมืองจิน - ทงฮั่ว

เช้า

รับประทานอาหารเช้า ณ ห้องอาหารของโรงแรม (มื้อที่ 6)



นำท่าน **ล่องเรือแม่น้ำยาลู** สัมผัสชีวิตเกาหลีเหนือในระยะประชิด ล่องเรือไปตามแม่น้ำยาลู เปิดหน้าต่างสู่โลกที่น้อยคนนักจะได้เห็น ที่นี่คือพรมแดนธรรมชาติที่แบ่งจีนและเกาหลีเหนือออกจากกัน สายน้ำที่กว้างที่สุดเพียงไม่กี่สิบลเมตรทำให้คุณสามารถมองเห็นชีวิตความเป็นอยู่ของผู้คนฝั่งเกาหลีเหนือได้อย่างชัดเจน จนน่าทึ่ง เรือจะพาคุณลัดเลาะไปตามแนวชายแดน ให้คุณได้เห็นทหารเกาหลีเหนือเข้าเวรยาม ชาวบ้านที่กำลังซักผ้าหรือทำไร่อยู่ริมฝั่ง และหมู่บ้านเล็กๆ ที่ดูเหมือนเวลาได้หยุด เดินทางข้ามมิติทางวัฒนธรรมที่เปิดมุมมองและสร้างความทรงจำที่ยากจะลืมเลือน

กำแพงเมืองจินหู่ซาน

สัมผัสความยิ่งใหญ่ ณ จุดเริ่มต้นทางทิศตะวันออกสุดของกำแพงเมืองจิน
กำแพงเมืองจินหู่ซาน หรือกำแพงเมืองจินซานเหวีย่ง แห่งเมืองฉางผิง
มณฑลเหอเป่ย์จีน ที่ได้รับการพิสูจน์ทางประวัติศาสตร์แล้วว่าเป็น
จุดเริ่มต้นของกำแพงเมืองจีนฝั่งทิศตะวันออก ทอดตัวยาวสง่างาม
โอบล้อมยอดเขาหู่ซานเลียบไปกับแม่น้ำยาลู

ความพิเศษที่มีเอกลักษณ์ของกำแพงเมืองจินหู่ซานคือ หินหลักที่
ทางภูมิศาสตร์อันเก่าแก่สร้างขึ้น เพราะตั้งอยู่บนพรมแดนธรรมชาติระหว่าง
จีนและเกาหลีเหนือ เมื่อคุณขึ้นไปใช้แว่นส่องดูประเทศได้โดยตรงหรือ
ส่องกล้องดูการณ์ คุณจะสามารถมองเห็นทัศนียภาพของสองประเทศได้ในคราวเดียว
ฝั่งหนึ่งคือแดนดินแดนจินอุดมสมบูรณ์ และอีกฝั่งหนึ่งคือพื้นที่ขรุขระและวิถีชีวิต
อันเรียบง่ายของประชาชนเกาหลีเหนือ

นอกจากนี้ยังมีจุดไฮไลท์สำคัญอย่าง จุดที่แผ่นดินของทั้งสองประเทศ
อยู่ห่างกันเพียงไม่กี่เมตรโดยมีแม่น้ำสายเล็กๆ กั้นกลาง ทำให้คุณสามารถ
มองเห็นชีวิตความเป็นอยู่ของชาวเกาหลีเหนือได้อย่างใกล้ชิดในระยะสายตา

กำแพงโบราณ
ชาวและสมบูรณ์

ชมเบื้องปรการ
และทอชิงเกดการณ

วิวแม่น้ำยาลู
และสองประเทศ

จุดถ่ายภาพ
สุดประทับใจ

จุดเริ่มต้นทางทิศตะวันออกสุด

ประวัติศาสตร์นับพันปี วิวสองแผ่นดินในที่เดียว

สัมผัสความยิ่งใหญ่ ณ จุดเริ่มต้นทางทิศตะวันออกสุดของกำแพงเมืองจีน **กำแพงเมืองจีนหู่ซาน** หรือ กำแพงเมืองจีนเซาหยัคซ์ แห่งเมืองตานตง มณฑลเหลียวหนิง ที่นี่ได้รับการพิสูจน์ทางประวัติศาสตร์แล้วว่า **จุดเริ่มต้นของกำแพงเมืองจีนฝั่งทิศตะวันออก** ทอดตัวอย่างสง่างามโอบล้อมยอดเขาหู่ซานเลียบไปกับแม่น้ำยาหลู ความพิเศษอันเป็นเอกลักษณ์ของกำแพงเมืองจีนหู่ซานคือ ท่าเลที่ตั้งทางภูมิศาสตร์อันน่าอัศจรรย์เพราะตั้งอยู่บนพรมแดนธรรมชาติระหว่างจีนและเกาหลีเหนือ เมื่อคุณปีนขึ้นไปยืนอยู่บนป้อมปราการสูงสุดหรือหอสังเกตการณ์ คุณจะสามารถมองเห็นทัศนียภาพของสองประเทศได้ในคราวเดียว ฝั่งหนึ่งคือแผ่นดินจีนอันอุดมสมบูรณ์ และอีกฝั่งหนึ่งคือพื้นที่ชนบทและวิถีชีวิตอันเรียบง่ายของประเทศเกาหลีเหนือ นอกจากนี้ยังมีจุดไฮไลต์สำคัญอย่าง จุดที่แผ่นดินของทั้งสองประเทศอยู่ห่างกันเพียงไม่กี่เมตรโดยมีลำน้ำสายเล็กๆ กั้นกลาง ทำให้คุณสามารถมองเห็นชีวิตความเป็นอยู่ของชาวเกาหลีเหนือได้อย่างใกล้ชิดในระยะสายตา

กลางวัน **รับประทานอาหารกลางวัน ณ ภัตตาคาร (เมื่อที่ 7) ปลาเหอโช่ว**

รสสัมผัสจากผืนน้ำที่บริสุทธิ์ระดับโลก ความพิเศษของสำหรับปลาเหอโช่วเริ่มต้นที่"แหล่งน้ำ แม่น้ำยาหลู บริเวณด่านเหอโช่ว เป็นแหล่งน้ำธรรมชาติที่มีความบริสุทธิ์สูงมากจนจัดอยู่ในเกณฑ์มาตรฐานน้ำดื่มระดับประเทศ สายน้ำที่ไหลรินจากเทือกเขาและมีอุณหภูมิเย็นจัดตลอดปี ส่งผลให้ปลาแม่น้ำธรรมชาติที่นี่ มี เนื้อที่แน่น เด้งตึง สู้ฟัน และปราศจากกลิ่นคาวโคลนโดยสิ้นเชิง



บ่าย นำท่านเดินทางสู่ **เมืองทงฮัว** (ระยะทาง 248 ก.ม. ใช้เวลาเดินทางประมาณ 4 ชั่วโมง) อ้อมกอดแห่งขุนเขาและอารยธรรมพันปีแห่งแดนอีสาน เมืองท่ามกลางหุบเขาทางตอนใต้ของมณฑลจี๋หลิน ที่ซึ่งธรรมชาติอันบริสุทธิ์และประวัติศาสตร์อันยาวนานหลอมรวมเป็นหนึ่งเดียวอย่างกลมกลืน ทงฮัวได้รับการขนานนามว่าเป็น "เมืองภูเขาแห่งแดนเหนือ" และ "เจียงหนานแห่งภาคตะวันออกเฉียงเหนือ" ด้วยภูมิประเทศที่โอบล้อมด้วยเทือกเขาฉางไป๋ มีสายน้ำไหลผ่าน และผืนป่าอันอุดมสมบูรณ์ที่ทำหน้าที่เป็นปอดธรรมชาติคอยมอบอากาศบริสุทธิ์และลมเย็นสบายให้แก่ผู้มาเยือน ทงฮัว เป็นเมืองที่มีจิตวิญญาณและเรื่องราวเล่าขานมายาวนานกว่า 6,000 ปี ที่นี่คืออู่อารยธรรมโบราณของอาณาจักรโคกูรยอ โดยร่องรอยความยิ่งใหญ่ใน

อดีตยังคงได้รับการรักษาไว้จนได้รับการขึ้นทะเบียนเป็นมรดกโลกโดยองค์การยูเนสโก (UNESCO) นอกจากประวัติศาสตร์ที่จับใจแล้ว ทงฮัวยังเป็นเมืองชายแดนที่ตั้งอยู่ตรงข้ามกับประเทศเกาหลีเหนือโดยมีแม่น้ำยาลูว์กั้นกลาง ทำให้อัตลักษณ์ของเมืองนี้ถูกแต่งแต้มด้วยสีสันอันหลากหลาย ทั้งวัฒนธรรมดั้งเดิมของชาวฮั่น ชาวแมนจู และกลิ่นอายอันอบอุ่นของชาวเกาหลีที่ผสมผสานกันอย่างลงตัว

คำ **รับประทานอาหารค่ำ ณ ภัตตาคาร (มื้อที่ 8)**

จากนั้นนำท่านเดินทางเข้าสู่ที่พัก

ที่พัก **TONGHUA JIANCHENG JIANGUO INTER HOTEL หรือเทียบเท่าระดับ 4 ดาว (มาตรฐานประเทศจีน)**

วันที่ทำ **ทงฮัว – สวนต้นสนสาวงาม – หมู่บ้านชาวเกาหลี – สวนลูกเปิด – ฉางไปซาน**

เช้า **รับประทานอาหารเช้า ณ ห้องอาหารของโรงแรม (มื้อที่ 9)**



นำท่านเดินทางสู่ **เมืองเอ๋อร์เต๋าไปเหอ (ระยะทาง 246 ก.ม. ใช้เวลาเดินทางประมาณ 4 ชั่วโมง)** หากเปรียบเทือกเขาฉางไปซาน เขตปกครองตนเองกลุ่มชาติพันธุ์เกาหลีเหียนเปียน เมืองที่ได้รับการยกย่องให้เป็น 1 ใน 20 เมืองเล็กๆ ที่น่าไปเยือนที่สุดในโลก ที่พร้อมจะสะกดทุกหัวใจให้ตกหลุมรักตั้งแต่แรกพบ เมืองที่ไม่มีสัญญาณไฟจราจร ท่ามกลางโลกที่หมุนไปอย่างเร่งรีบ เอ๋อร์เต๋าไปเหอเลือกที่จะดำเนินชีวิตด้วยจังหวะที่เนิบช้าและผ่อนคลาย

กลางวัน **รับประทานอาหารกลางวัน ณ ภัตตาคาร (มื้อที่ 10) ปิ้งย่างถ่านสไต้ลเกาหลี**

เมนูปิ้งย่างถ่านไม้ธรรมชาติ หรือ แผ่นหินลาวาภูเขาไฟ ซึ่งเป็นหินธรรมชาติที่ได้จากภูเขาไฟฉางไปซาน มาเป็นภาชนะในการย่าง ความร้อนที่สม่ำเสมอจากถ่านหรือหินภูเขาไฟจะช่วยกักเก็บความชุ่มฉ่ำของเนื้อไว้ได้อย่างยอดเยี่ยม เมื่อเนื้อสัมผัสความร้อน เสียงฉ่าและควันหอมๆ ที่ลอยขึ้นมาจะกระตุ้นความอยากอาหารของคุณในทันที



บาย ย้อนรอยตำนาน สนสาวงาม แห่งผืนป่าฉางไปซาน ณ **สวนหม่ยเหรินซง** สวนป่าธรรมชาติที่เป็นดั่ง สัญลักษณ์อันน่าภาคภูมิใจของเมืองหน้าด่านแห่งเทือกเขาฉางไปซาน สนสาวงาม สายพันธุ์สนโบราณที่เติบโตตามธรรมชาติเฉพาะในพื้นที่เมืองเอ๋อร์เต๋าไปเหอที่ระดับความสูงเหนือระดับน้ำทะเลแห่งนี้เท่านั้น ความน่าอัศจรรย์คือ แม้เหล่านักพฤกษศาสตร์จะพยายามนำสนสายพันธุ์นี้ไปทดลองปลูกในพื้นที่อื่นนอกฉางไปซาน แต่ก็ไม่เคยมีที่ใดเพาะปลูกได้สำเร็จเลย สนสาวงามจึงกลายเป็นสมบัติล้ำค่าทางธรรมชาติที่มีเอกลักษณ์เฉพาะตัว เมื่ออย่างก้าวเข้าไปในสวนป่าขนาดใหญ่แห่งนี้ ท่านจะพบกับต้นสนสาวงามกว่า 1,000 ต้น โดยในจำนวนนี้มีต้นสนโบราณที่มีอายุมากกว่า 100 ปีถึง 352 ต้น ต้นที่ใหญ่ที่สุดมีเส้นผ่านศูนย์กลางเกือบ 1 เมตร และมีความสูงตระหง่านถึง 32 เมตร สาเหตุที่ได้ชื่อว่า "สนสาวงาม" มาจากลักษณะลำต้นที่สูงโปร่ง เปรียวระหง ไม่มีกิ่งก้านรกชัฏในส่วนล่าง เปลือกไม้ด้านบนเป็นสีเหลืองส้มอมแดงเรียบเนียน ดูอ่อนช้อยและสง่างามคล้ายกับเรือนร่างของหญิงสาวแรกเริ่มที่กำลังยืนต้อนรับผู้มาเยือนอย่างอ่อนโยน

เอนตูหลี่

คอมมูนิตีมอลล์เชิงวัฒนธรรมแห่งใหม่
บริเวณเชิงเขาฉางไปซาน

ก้าวเข้าสู่ดินแดนแห่งมนต์เสน่ห์ทางวัฒนธรรมที่ผสมผสานระหว่างธรรมชาติอันยิ่งใหญ่และวิถีชีวิตดั้งเดิมอย่างลงตัวที่ **เอนตูหลี่** แหล่งท่องเที่ยวและคอมมูนิตีมอลล์เชิงวัฒนธรรมแห่งใหม่ล่าสุดที่ตั้งอยู่บริเวณเชิงเขาฉางไปซาน ในเมืองเอ๋อร์เต๋าไปเหอ ชมวิถีชีวิตและวัฒนธรรมอันเป็นเอกลักษณ์ของกลุ่มชาติพันธุ์เกาหลี และชาวแมนจู แต่ยังคงได้รับการเนรมิตขึ้นใหม่ให้กลายเป็นศูนย์กลางการท่องเที่ยวระดับพรีเมียมที่รวบรวมร้านค้าสไตล์สร้างสรรค์ ร้านอาหารพื้นเมืองชั้นนำ และการแสดงแสงสีเสียงสุดอลังการที่จะเปิดประสบการณ์การเดินทางของคุณให้ลึกซึ้งยิ่งขึ้น

ก้าวเข้าสู่ดินแดนแห่งมนต์เสน่ห์ทางวัฒนธรรมที่ผสมผสานระหว่างธรรมชาติอันยิ่งใหญ่และวิถีชีวิตดั้งเดิมอย่างลงตัวที่ **เินตูหลี่** แหล่งท่องเที่ยวและคอมมูนิตี้มอลล์เชิงวัฒนธรรมแห่งใหม่ล่าสุดที่ตั้งอยู่บริเวณเชิงเขาฉางไปซาน ในเมืองเอ๋อร์เต๋าไปเหอ ชมวิถีชีวิตและวัฒนธรรมอันเป็นเอกลักษณ์ของกลุ่มชาติพันธุ์เกาหลี่ และชาวแมนจู แต่ยังสามารถเนรมิตขึ้นใหม่ให้กลายเป็นศูนย์กลางการท่องเที่ยวระดับพรีเมียมที่รวบรวมร้านค้าสไตล์สร้างสรรค์ ร้านอาหารพื้นเมืองชั้นนำ และการแสดงแสงสีเสียงสุดอลังการที่จะเปิดประสบการณ์การเดินทางของคุณให้ลึกซึ้งยิ่งขึ้น

คำ

รับประทานอาหารเช้า ณ ภัตตาคาร **(เมื่อที่ 11) ตำนานหม้อไฟป่า**

"หม้อไฟป่า" หรือที่ในประวัติศาสตร์จีนเรียกว่า เหยียอีหัวกั๋ว มีต้นกำเนิดอันยาวนานย้อนไปถึงยุคราชวงศ์ชิง โดยมีรากฐานมาจากวิถีชีวิตการล่าสัตว์และการหาของป่าของชาวแมนจูในแถบเทือกเขาฉางไปซาน เมนูนี้ประกอบด้วย เนื้อไก่ฟ้า โสม เก๋ากี้ สมุนไพรและเห็ดป่าธรรมชาติ เคยเป็นหนึ่งในอาหารจานโปรดบนโต๊ะเสวยจักรพรรดิ "มันอันเฉวียนสี" ซึ่งจักรพรรดิเฉียนหลงทรงโปรดปรานเป็นอย่างยิ่งจนต้องมีบรรจุไว้ในพระราชวารอาหารเกือบทุกมื้อในช่วงฤดูหนาว ปัจจุบัน เมนูนี้ได้รับการสืบทอดและกลายมาเป็นอาหารมงคลต้อนรับแขกบ้านแขกเมืองที่เป็นเอกลักษณ์ที่สุดของมณฑลจี๋หลิน

จากนั้นนำท่านเดินทางเข้าสู่ที่พัก

ที่พัก

HUANGTING HOT SPRING INTER HOTEL หรือเทียบเท่าระดับ 4 ดาว (มาตรฐานประเทศจีน)

วันที่หก

เมืองเอ๋อเต๋าไปเหอ - ฉางไปซาน (รวมรถอุทยาน) – น้ำตกฉางไป - บ่อน้ำพุร้อนจี๋หลง – สระมรกต - ต้าเหลียน (โดยรถไฟความเร็วสูง)

เช้า

รับประทานอาหารเช้า ณ ห้องอาหารของโรงแรม **(เมื่อที่ 12)**



นำท่านเดินทางสู่ **เขาฉางไปซาน** หนึ่งในสิ่งมหัศจรรย์ทางธรรมชาติที่ยิ่งใหญ่และน่าเกรงขามที่สุดของประเทศจีน ยอดเขาแห่งนี้เป็นภูเขาไฟที่ดับสนิทแล้ว ตั้งอยู่บนพรมแดนระหว่างจีนและเกาหลีเหนือ โอบล้อมด้วยตำนาน ความเชื่อ และความงามอันบริสุทธิ์ของผืนป่าโบราณ ไฮไลต์ที่เปรียบเสมือนมงกุฎของที่นี่

คือ **ทะเลสาบเทียนฉือ** ทะเลสาบปากปล่องภูเขาไฟที่สูงและลึกที่สุดในโลก ซึ่งน้ำในทะเลสาบจะสะท้อนสีฟ้าครามเข้มตัดกับแนวเทือกเขาหินสลับซับซ้อนอย่างน่าอัศจรรย์



พิชิตยอดเขาและชมความงามของ **ทะเลสาบเทียนฉือ หรือทะเลสาบสวรรค์** เทียนฉือเป็นทะเลสาบปากปล่องภูเขาไฟที่ตั้งอยู่บนรอยต่อพรมแดนระหว่างประเทศจีนและเกาหลีเหนือ ได้ชื่อว่าเป็นทะเลสาบภูเขาไฟที่อยู่สูงที่สุด ลึกที่สุด และมีขนาดใหญ่ที่สุดในโลก ผืนน้ำสีน้ำเงินเข้มดุจอัญมณีแซฟไฟร์โอบล้อมด้วยยอดเขาหินภูเขาไฟทั้ง 16 ยอด ทว่าความงามนี้ไม่ได้เปิดเผยให้ทุกคนได้เห็นง่าย ๆ จนมีคำกล่าวในหมู่ผู้มาเยือนว่า **"เราไม่ได้เป็นผู้เลือกที่จะมาเห็นเทียนฉือ แต่เทียนฉือต่างหากที่เป็นผู้เลือกให้เราเห็น"** เนื่องจากสภาพอากาศบนยอดเขาแปรปรวนตลอดเวลา ทำให้มีโอกาสเพียงประมาณ 50 วันต่อปีเท่านั้นที่จะได้เห็นผืนน้ำสีน้ำเงินใสกระจ่างอย่างไรหมอกบดบัง

หมายเหตุ การขึ้นชมทะเลสาบเทียนฉือบริเวณปากปล่องภูเขาไฟ ขึ้นอยู่กับสภาพอากาศในแต่ละวันเป็นหลัก หากในวันเดินทาง คณะไม่สามารถขึ้นชมได้เนื่องจากเหตุสุดวิสัยทางธรรมชาติ (เช่น ลมพายุ หิมะตก หรือฝนตกหนัก) และมีประกาศปิดพื้นที่จากทางอุทยานเพื่อความปลอดภัย ทางบริษัทฯ ต้องขออภัยในความไม่สะดวก และขอสงวนสิทธิ์ในการไม่คืนเงินค่าเข้าชมในทุกกรณี เนื่องจากค่าตัวเป็นรูปแบบเหมาจ่ายรวมจุดท่องเที่ยวทั้งหมดแล้ว อย่างไรก็ตาม ทางบริษัทฯ จะดำเนินการปรับเปลี่ยนโปรแกรมทดแทนตามความเหมาะสมเพื่อประโยชน์สูงสุดของท่าน

นำท่านชม **น้ำตกฉางไป๋** หนึ่งในสิ่งมหัศจรรย์ทางธรรมชาติที่ยิ่งใหญ่ที่สุดของประเทศจีน ตั้งอยู่บริเวณเนินเขาทางทิศเหนือ ของเทือกเขาฉางไป๋อันศักดิ์สิทธิ์ในมณฑลจี๋หลิน น้ำตกแห่งนี้มีความสูงถึง 68 เมตร และได้รับการบันทึกสถิติลงในกินเนสส์บุ๊ก (Guinness World Records) ว่าเป็น น้ำตกที่เกิดจากทะเลสาบปากปล่องภูเขาไฟที่ใหญ่ที่สุดในโลก โดยมีต้นกำเนิดมาจากทางระบายน้ำเพียงแห่งเดียวของทะเลสาบสวรรค์เทียนฉือ



ในการเดินทางสู่ ฉางไปซานอันยิ่งใหญ่ จุดหนึ่งที่จะพลาดไม่ได้เลยคือ **บ่อน้ำพุร้อนจวีหลง** แหล่งน้ำพุร้อนธรรมชาติใต้พิภพที่เปรียบเสมือนลมหายใจอันอบอุ่นของภูเขาไฟที่หลับใหล กินพื้นที่กว่า 1,000 ตารางเมตร เต็มไปด้วยรอยแยกและรูระบายความร้อนนับร้อยจุดที่พวยพุ่งขึ้นมาสู่พื้นผิวโลก ส่งไอร้อนสีขาวลอยละล่องตัดกับความหนาวเย็นรอบตัว ความโดดเด่นของบ่อน้ำพุร้อนจวีหลงไม่ได้มีเพียงแค่กลุ่มควันและไอร้อนระอุเท่านั้น แต่ยังมีแร่ธาตุเข้มข้นอย่างกำมะถัน แคลเซียม และแมกนีเซียมที่ไหลปนออกมากับน้ำพุร้อน ยังได้ตกตะกอนและแต่งแต้มโขดหินรอบๆ ให้กลายเป็นสีส้ม แดง และขาว ทั้งสีเหลืองมัสตาร์ด สีเขียวมรกต และสีส้มอิฐ ราวกับมีจิตรกรเอกมาแต่งแต้มพู่กันลงบนผืนแผ่นดิน และไฮไลต์ที่ห้ามพลาดด้วยประการทั้งปวงคือการลิ้มลอง **ไข่ต้มน้ำพุร้อนจวีหลง** ที่ต้มในน้ำแร่ธรรมชาติอุณหภูมิสูงถึง 82.3 องศาเซลเซียส ทำให้ได้ไข่ที่มีเนื้อสัมผัสกลับด้านอันเป็นเอกลักษณ์ คือไข่แดงจะสุกจนเนื้อเนียนนุ่ม แต่ไข่ขาวกลับนุ่มละมุนเป็นเยลลี่เหลว ถือเป็นรสชาติและประสบการณ์เฉพาะตัวที่มีให้สัมผัส ณ ดินแดนแห่งนี้ เท่านั้น **(แจกฟรี ทานละ 1 ฟอง)**





บ่าย นำท่านเดินทางสู่ **สถานีรถไฟเมืองฉางไป** เพื่อนั่งรถไฟความเร็วสู่ **เมืองต้าเหลียน** (ใช้เวลาเดินทางประมาณ 4 ชั่วโมง)

ข้อควรระวัง โปรดตรวจสอบสัมภาระติดตัวของท่านอย่างละเอียดอีกครั้งก่อนเข้าสถานี เพื่อความสะดวกและรวดเร็วในการผ่านจุดตรวจความปลอดภัย กรุณาดำเนินการตามรายการของมีคม และวัตถุไวไฟทุกชนิดติดตัว โดยเฉพาะอย่างยิ่ง:

- กรรไกรตัดเล็บ, มีดโกน, มีดพับ, ไฟแช็ก, ไม้ขีดไฟ
- สเปรย์หรือกระป๋องอัดแก๊สทุกชนิด (เช่น สเปรย์ฉีดผม, สเปรย์ระงับกลิ่นกาย)
- ขวดเหลวที่มี ส่วนผสมของแอลกอฮอล์ ในปริมาณเกิน 100 มิลลิลิตร

สถานีรถไฟในประเทศจีนมีมาตรการรักษาความปลอดภัยที่เข้มงวด หากเจ้าหน้าที่ตรวจพบสิ่งของต้องห้ามดังกล่าว จะถูกยึดโดยไม่มีข้อยกเว้น และไม่สามารถขอคืนได้ในทุกกรณี

การเตรียมตัวก่อนขึ้นรถไฟในจีน: ข้อควรระวังเรื่องความปลอดภัย



โปรดตรวจสอบสัมภาระก่อนเข้าสถานี เพื่อความรวดเร็ว

! งดนำวัตถุอันตรายต่อไปนี้ติดตัว

ของมีคม & วัตถุไวไฟ



กรรไกรตัดเล็บ



มีดโกน



มีดพับ



ไฟแช็ก



ไม้ขีดไฟ

สเปรย์อัดแก๊สทุกชนิด



สเปรย์ฉีดผม



สเปรย์ระงับกลิ่นกาย

ของเหลวมีแอลกอฮอล์ >100ml



ปริมาณเกินกำหนด



สถานีรถไฟในจีนเข้มงวด! หากตรวจพบสิ่งของต้องห้าม จะถูกยึดโดยไม่มีข้อยกเว้น และไม่สามารถขอคืนได้ในทุกกรณี

ค่ำ รับประทานอาหารค่ำ ณ ภัตตาคาร (มื้อที่ 14)

จากนั้นนำท่านเดินทางเข้าสู่ที่พัก

ที่พัก **DALIAN FURONG INTERNATIONAL HOTEL** หรือเทียบเท่าระดับ 4 ดาว (มาตรฐานประเทศจีน)

วันที่เจ็ด วานต้า พลาซ่า - ต้าเหลียน (สนามบินต้าเหลียนโจวสุ่ยจื่อ) – เชียงไฮ้ (สนามบินเชียงไฮ้ผู่ตง) (MU5626 : 16:50 - 19:00) เชียงไฮ้ (สนามบินเชียงไฮ้ผู่ตง) - กรุงเทพฯ (สนามบินสุวรรณภูมิ) (FM841: 22:20 - 01:55+1)

เช้า รับประทานอาหารเช้า ณ ห้องอาหารของโรงแรม (เมื่อที่ 15)



นำท่านแวะช้อปปิ้ง ณ **ต้าเหลียน วานต้า พลาซ่า** ศูนย์กลางของชีวิตทันสมัยที่สะท้อนพลังของเมืองต้าเหลียน ที่นี่คือแหล่งรวมทุกกิจกรรมไว้ในที่เดียว ตั้งแต่การช้อปปิ้งแบรนด์ดังระดับโลก ลิ้มรสอาหารเลิศรสหลากหลายสไตล์ ไปจนถึงความบันเทิงครบวงจรสำหรับทุกคนในครอบครัว ไม่ว่าคุณจะเป็นสายช้อปปิ้ง สายชิม หรือสายชิลล์ วานต้า พลาซ่า คือจุดหมายปลายทางที่พร้อมตอบสนองทุกไลฟ์สไตล์และมอบประสบการณ์การท่องเที่ยวที่น่าจดจำ

สมควรแก่เวลานำท่านเดินทางสู่ **สนามบินต้าเหลียนโจวสุ่ยจื่อ** นำท่าน **เช็คอิน ณ เคาน์เตอร์ สายการบิน ไชน่าอีสเทิร์น (MU) รวมน้ำหนักกระเป๋าสำหรับโหลดใต้เครื่อง 23 กิโลกรัม โดยจำที่ท่านละ 1 ใบ สัมภาระของท่านจะทำการเช็คทรา (Check-through) ส่งตรงไปยังสนามบินปลายทาง ณ สนามบินสุวรรณภูมิ**

16.50 น. ออกเดินทางจาก **สนามบินต้าเหลียนโจวสุ่ยจื่อ** สู่ **สนามบินเชียงไฮ้ ผู่ตง** โดย สายการบิน **สายการบิน ไชน่า อีสเทิร์น (MU)** เที่ยวบินที่ **MU5626**

มีบริการอาหารบนเครื่อง (รูปแบบอาหารอาจปรับเปลี่ยนเป็น อาหารร้อน หรือ Snack Box ได้ตามความเหมาะสมและนโยบายของสายการบินในเที่ยวบินนั้นๆ โดยไม่อาจแจ้งให้ทราบล่วงหน้า)

19.00 น. เดินทางถึง **สนามบินเชียงไฮ้ ผู่ตง** นำท่านผ่านขั้นตอนตรวจคนเข้าเมือง จากนั้นพักผ่อนภายในสนามบินเพื่อรอต่อเครื่องในเที่ยวบินถัดไป

22.20 น. ออกเดินทางจาก **สนามบินเชียงไฮ้ ผู่ตง** สู่ **สนามบินสุวรรณภูมิ** โดย สายการบิน **เชียงไฮ้ แอร์ไลน์ (FM)** เที่ยวบินที่ **FM841**

มีบริการอาหารบนเครื่อง (รูปแบบอาหารอาจปรับเปลี่ยนเป็น อาหารร้อน หรือ Snack Box ได้ตามความเหมาะสมและนโยบายของสายการบินในเที่ยวบินนั้นๆ โดยไม่อาจแจ้งให้ทราบล่วงหน้า)

01.55 น.+1 เดินทางถึง **สนามบินสุวรรณภูมิ** โดยสวัสดิภาพพร้อมความประทับใจ



อัตราค่าบริการรวม



ค่าตัวโดยสารเครื่องบินไป-กลับ ชั้นประหยัด พร้อมค่าภาษีสนามบินทุกแห่งตามรายการทัวร์ ข้างต้น



เจ้าหน้าที่บริษัท 4 คอยอำนวยความสะดวก ทุกท่านตลอดการเดินทาง



ค่าประกันวินาศภัยเครื่องบินตามเงื่อนไข ของแต่ละสายการบิน



ค่าอาหาร ค่าเข้าชม และ ค่ายานพาหนะทุกชนิด ตามที่ระบุไว้ในรายการทัวร์ข้างต้น



ค่าน้ำหนักกระเป๋าเดินทางตามสายการบิน กำหนดไว้ที่ 23 กิโลกรัม / ท่าน / ใบ



คุ้มครองการเสียชีวิตจากอุบัติเหตุสูงสุด 2,000,000 บาท
คุ้มครองค่ารักษาพยาบาลจากอุบัติเหตุสูงสุด 500,000 บาท

(เงื่อนไขตามกรมธรรม์)เงื่อนไขประกันการเดินทาง ค่าประกัน อุบัติเหตุและค่ารักษาพยาบาล คุ้มครองเฉพาะกรณีที่ได้รับ อุบัติเหตุระหว่างการเดินทางไม่คุ้มครองถึงการสูญเสีย ทรัพย์สินส่วนตัวและไม่คุ้มครองโรคประจำตัวของผู้เดินทาง และคุ้มครองเฉพาะผู้เดินทางไปกลับพร้อมกรุ๊ปเท่านั้น



ค่าที่พักห้องละ 2-3 ท่าน ตามโรงแรมที่ ระบุไว้ในรายการหรือ ระดับเทียบเท่า

- กรณีห้อง TWIN BED (เตียงเดี่ยว 2 เตียง) ซึ่งโรงแรม ไม่มีหรือเต็ม ทางบริษัทขอปรับเป็นห้อง DOUBLE BED แทนโดยมี ต้องแจ้งให้ทราบล่วงหน้า
- หากต้องการห้องพักแบบ DOUBLE BED ซึ่งโรงแรมไม่มี หรือเต็ม ทางบริษัทขอปรับเป็นห้อง TWIN BED แทนโดยมี ต้อง แจ้งให้ทราบล่วงหน้า เช่นกัน
- กรณีพักแบบ TRIPLE ROOM 3 ท่าน ท่านที่ 3 อาจเป็น เสริมเตียง หรือ SOFA BED หรือ เสริมฟูกที่นอน ทั้งนี้ ขึ้น อยู่กับรูปแบบการจัดห้องพักของโรงแรมนั้นๆ



อัตราค่าบริการไม่รวม



ค่าทำหนังสือเดินทางไทย และเอกสาร ต่างต่าง



ค่าภาษีน้ำมัน ที่สายการบินเรียกเก็บเพิ่ม ภายหลังจากทางบริษัทฯ ได้ออกตั๋วเครื่อง บินไปแล้ว ซึ่งลูกค้าต้องชำระส่วนต่างเพิ่ม อัตราค่าทัวร์ที่นำเสนอนี้ ได้รวมภาษีน้ำมันและภาษี สนามบินตามอัตราปัจจุบัน ณ วันที่ออกโปรแกรมแล้ว อย่างไรก็ตาม หากก่อนวันเดินทาง ทางสายการบินมี การประกาศปรับขึ้นค่าภาษีน้ำมัน ภาษีสนามบิน หรือมี ค่าใช้จ่ายเพิ่มส่วนอื่นๆ (แม้ว่าทางบริษัทฯ จะได้ทำการ ออกตั๋วเครื่องบินไปแล้วก็ตาม) ทางบริษัทฯ ขอความ กรุณาเรียกเก็บค่าใช้จ่ายในส่วนนี้เพิ่มตามความ เป็นจริง



ภาษีมูลค่าเพิ่ม 7% และหัก ณ ที่จ่าย 3%



ค่าทิปมัคคุเทศก์ท้องถิ่นและคนขับรถ รวม 2,000 บาท/ท่าน/กรุ๊ป (เด็กชำระก็ป เท่ากับผู้ใหญ่) ชำระที่สนามบิน



ค่าน้ำหนักกระเป๋าเดินทางในกรณีที่เกินกว่าสาย การบินกำหนด



ค่าใช้จ่ายส่วนตัวนอกเหนือจากรายการ เช่น ค่า เครื่องดื่ม, ค่าอาหารที่สั่งเพิ่ม, ค่าโทรศัพท์ ฯลฯ สำหรับท่านที่รับประทานอาหารพิเศษ อาหารเจ หรือไม่ทาน เนื้อสัตว์ ไม่ทานหมู ไม่ทานไก่ และมีความจำเป็นให้ทาง บริษัท จัดเตรียมอาหารไว้ให้ท่านเป็นพิเศษนอกเหนือจากที่ กรุ๊ปจัดไว้ในรายการ ขอสงวนสิทธิ์ในการเรียกเก็บค่าใช้จ่ายเพิ่มเติมตามจริงเท่านั้น



ค่าธรรมเนียมเอกสารเข้าเมืองสำหรับผู้ถือ พาสปอร์ตต่างประเทศ

(ทางรัฐบาลจีนประกาศยกเลิกวีซ่าให้กับคนไทย ผู้ที่ประสงค์ จะพำนักระยะสั้นในประเทศจีน ในรอบ 6 เดือน ไม่เกิน 90 วัน **ถ้ากรณีทางรัฐบาลจีนประกาศให้กลับมาใช้วีซ่า ผู้เดินทางจะ ต้องเสียค่าใช้จ่ายเพิ่มในการขอวีซ่าตามที่สถานทูตกำหนด)





เงื่อนไขการให้บริการ

1. การเดินทางในแต่ละครั้งจะต้องมีผู้โดยสารจำนวน 9 ท่านขึ้นไป ถ้าผู้โดยสารไม่ครบจำนวนดังกล่าว ทางบริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ในการเปลี่ยนแปลงราคาหรือยกเลิกการเดินทาง
2. ในกรณีที่ลูกค้าต้องออกตัวโดยสารภายในประเทศ กรุณาติดต่อเจ้าหน้าที่ของบริษัทฯ เพื่อเช็คว่ากรุ๊ปมีการคอนเฟิร์มเดินทางก่อนทุกครั้ง เนื่องจากสายการบินอาจมีการปรับเปลี่ยนไฟล์ทบิน หรือเวลาบิน โดยไม่ได้แจ้งให้ทราบล่วงหน้า ทางบริษัทฯ จะไม่รับผิดชอบใด ๆ ในกรณี ถ้าท่านออกตัวภายในโดยไม่แจ้งให้ทราบและหากไฟล์ทบินมีการปรับเปลี่ยนเวลาบินเพราะถือว่าท่านยอมรับในเงื่อนไขดังกล่าว
3. การชำระค่าบริการ
 - 3.1 กรุณาชำระมัดจำ ท่านละ 15,000 บาท
 - 3.2 กรุณาชำระค่าทัวร์เต็มจำนวน ในกรณีที่ค่าทัวร์ราคาต่ำกว่า 10,000 บาท
 - 3.3 กรุณาชำระค่าทัวร์ส่วนที่เหลือ 30 วันก่อนออกเดินทาง ****45 วันก่อนเดินทางสำหรับช่วงสงกรานต์และปีใหม่****
 - 3.4 กรณีวันเดินทางน้อยกว่า 21 วัน หรือราคาทัวร์โปรโมชั่น ต้องชำระค่าทัวร์เต็มจำนวนเท่านั้น
4. กรณีผู้เดินทางที่ต้องการความช่วยเหลือเป็นพิเศษ เช่น การขอใช้วีลแชร์ที่สนามบิน กรุณาแจ้งบริษัทฯ อย่างน้อย 7 วันก่อนการเดินทาง หรือเริ่มตั้งแต่ท่านจองทัวร์ มิฉะนั้นทางบริษัทฯ ไม่สามารถจัดการได้ล่วงหน้า ทางบริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ในการเรียกเก็บค่าใช้จ่ายตามจริงที่เกิดขึ้นกับผู้เดินทาง (ถ้ามี)
5. กรณีใช้หนังสือเดินทางราชการ (เล่มน้ำเงิน) เดินทางเพื่อการท่องเที่ยวเกี่ยวกับคณะทัวร์ หากท่านถูกปฏิเสธในการเข้า-ออกประเทศใด ๆ ก็ตาม ทางบริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ไม่คืนค่าทัวร์และรับผิดชอบใด ๆ ทั้งสิ้น
6. **ทางบริษัทฯ ทำหน้าที่เป็นเพียงตัวแทนในการประสานงานการเดินทางเท่านั้น และ ขอสงวนสิทธิ์ปฏิเสธความรับผิดชอบและไม่สามารถคืนเงินค่าบริการหรือชดเชยค่าเสียหายใดๆ ได้ในทุกกรณี สำหรับความสูญเสีย, ความเสียหาย, หรือค่าใช้จ่ายที่เพิ่มขึ้นของนักท่องเที่ยว ซึ่งเกิดจากเหตุสุดวิสัยและปัจจัยที่นอกเหนือการควบคุมของบริษัทฯ อาทิเช่น: ภัยธรรมชาติ, สภาพอากาศแปรปรวน, ภัยสงคราม, การจลาจล, การนัดหยุดงาน, โรคระบาด, การยกเลิก/ล่าช้า/เปลี่ยนแปลงตารางการบิน, ความขัดข้องของการคมนาคม, อุบัติเหตุ, ความเจ็บป่วย, การสูญหายหรือเสียหายของสัมภาระ, ตลอดจนการถูกปฏิเสธการเข้า-ออกเมืองหรือข้อห้ามทางกฎหมายจากเจ้าหน้าที่รัฐ ทั้งนี้ บริษัทฯ จะให้ความช่วยเหลือทางด้านการประสานงานอย่างสุดความสามารถ**



เงื่อนไขอื่นๆ

ใบตรวจพาสปอร์ต PASSPORT : กรุณานำพาสปอร์ตติดตัวมาในวันเดินทาง พาสปอร์ตต้องมีอายุไม่ต่ำกว่า 6 เดือน หรือ 180 วัน ขึ้นไปก่อนการเดินทาง และต้องมีหน้ากระดานอย่างน้อย 6 หน้า

หมายเหตุ : สำหรับผู้เดินทางที่อายุไม่ถึง 18 ปี และไม่ได้เดินทางกับบิดา มารดา ต้องมีจดหมายยินยอมให้บุตรเดินทางไปต่างประเทศจากบิดาหรือมารดาแนบมาด้วย





เงื่อนไขการยกเลิก

**กรณีการขอยกเลิกการเดินทาง หรือเลื่อนการเดินทาง นักท่องเที่ยวหรือตัวแทนจำหน่าย(ผู้มีชื่อในเอกสารการจอง) จะต้องแฟกซ์ อีเมลล์ หรือ มาเซ็นเอกสารการยกเลิกที่บริษัท อย่างใดอย่างหนึ่ง เพื่อเป็นการแจ้งยกเลิกกับทางบริษัทอย่างเป็นลายลักษณ์อักษร (ทางบริษัทไม่ขอรับยกเลิกการจอง ผ่านทางโทรศัพท์ไม่ว่ากรณีใดๆ)

**กรณีนักท่องเที่ยวหรือตัวแทนจำหน่าย ต้องการขอรับเงินค่าบริการคืน นักท่องเที่ยวหรือตัวแทนจำหน่าย (ผู้มีชื่อในเอกสารการจอง) จะต้องแฟกซ์ อีเมลล์ หรือ มาเซ็นเอกสารการขอรับเงินคืนที่บริษัท อย่างใดอย่างหนึ่ง เพื่อทำเรื่องขอรับเงินค่าบริการคืน โดยแนบหนังสือมอบอำนาจพร้อมหลักฐานประกอบการมอบอำนาจ หลักฐานการชำระเงินค่าบริการต่างๆ และหน้าสมุดบัญชีธนาคารที่ต้องการให้นำเงินเข้าให้ครบถ้วน โดยมีเงื่อนไขการคืนเงินค่าบริการ ตาม “ประกาศคณะกรรมการธุรกิจนำเที่ยวและมัคคุเทศก์ เรื่อง หลักเกณฑ์เกี่ยวกับการกำหนดอัตราการจ่ายเงินค่าบริการคืนให้นักท่องเที่ยว พ.ศ. 2563” ดังนี้

ยกเลิก ไม่น้อยกว่า 30 วันก่อนการเดินทาง (ไม่นับวันเดินทาง)

คืนเงินค่าทัวร์เต็มจำนวน ยกเว้น ค่าใช้จ่ายที่เกิดขึ้นจริงเพื่อการเตรียมการนำเที่ยว ทั้งหมด เช่น ค่ามัดจำตัวเครื่อง ค่าบริการแลนด์ ต่างประเทศ เป็นต้น

ยกเลิก น้อยกว่า 15 วันก่อนการเดินทาง

ทางบริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ ไม่คืนเงินค่าทัวร์ทั้งหมด การจ่ายเงินคืนแก่นักท่องเที่ยวตามข้อกำหนดด้านบน ซึ่งมีการหักเงินในบางส่วนนั้น เนื่องจากทางบริษัทมีค่าใช้จ่ายที่ได้จ่ายจริงเพื่อการเตรียมการจัดนำเที่ยวไปแล้ว เช่น การมัดจำที่นั่งบัตรโดยสารเครื่องบิน การจองที่พัก และ ค่าใช้จ่ายที่จำเป็นอื่นๆ เป็นต้น

ยกเลิก ไม่น้อยกว่า 15-29 วันก่อนเดินทาง (ไม่นับวันเดินทาง)

คืนเงิน 50% ของค่าทัวร์ทั้งหมด ยกเว้น ค่าใช้จ่ายที่เกิดขึ้นจริงเพื่อการเตรียมการนำเที่ยวทั้งหมด เช่น ค่ามัดจำตัวเครื่อง ค่าบริการแลนด์ ต่างประเทศ เป็นต้น

หากท่านงดการใช้บริการรายการใดรายการหนึ่ง หรือไม่เดินทางพร้อมคณะ:

ทางบริษัทฯ จะถือว่าท่านสละสิทธิ์ **ไม่อาจเรียกร้องค่า
บริการและเงินมัดจำคืน ไม่ว่ากรณีใดๆ ทั้งสิ้น**

การยกเลิกเดินทางกับกรุ๊ปที่ออกเดินทางช่วง เทศกาลวันหยุด เช่น ปีใหม่, สงกรานต์ เป็นต้น

บางสายการบินมีการกักที่นั่งมัดจำที่นั่งกับสายการบิน และค่ามัดจำที่หัก รวมถึงเที่ยวบินพิเศษ เช่น CHARTER FLIGHT **จะไม่มีการคืนเงินมัดจำ หรือ ค่า
ทัวร์ทั้งหมดที่ชำระแล้ว** ไม่ว่ายกเลิกด้วยกรณีใดๆ

กรณีที่ท่องเที่ยวตรวจคนเข้าเมืองในกรุงเทพฯ และต่าง ประเทศปฏิเสธการเดินทางออกหรือเข้าประเทศที่ระบุ

บริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ที่จะไม่คืนค่าทัวร์ ไม่ว่ากรณีใดๆ
*สำคัญ !! บริษัททำธุรกิจเพื่อการท่องเที่ยวเท่านั้น ไม่สนับสนุนการเดินทางเข้าญี่ปุ่นโดยผิดกฎหมาย ลูกค้าต้องผ่านการตรวจคนเข้าเมืองด้วยตัวของตนเอง โดยมีมัคคุเทศก์ไม่สามารถช่วยเหลือใดๆได้ทั้งสิ้น *





สำคัญ โปรดอ่านเงื่อนไขที่ท่านควรรทราบ



ข้อมูลสำคัญเกี่ยวกับสายการบิน

การจัดที่นั่งบนเครื่องบินจะถูกกำหนดโดยสายการบิน ซึ่งจะดำเนินการผ่านระบบอัตโนมัติ ผู้โดยสารไม่สามารถเลือกที่นั่งได้ และที่นั่งอาจไม่ได้อยู่ติดกัน ซึ่งบริษัทไม่สามารถเข้าไปจัดการได้แต่อย่างใด



ข้อมูลสำคัญเกี่ยวกับโรงแรมที่พัก

ห้องพักในโรงแรมอาจมีความแตกต่างกัน ดังนั้น ห้องพักประเภทห้องเดี่ยว (Single) ห้องพักร่วม (Twin/Double) และห้องพักสำหรับ 3 ท่าน (Triple) อาจไม่ได้ตั้งอยู่ในอาคารหรือชั้นเดียวกัน



เงื่อนไขและข้อควรทราบอื่นๆ ที่ท่านควรรทราบ

รายการทัวร์อาจมีการปรับเปลี่ยนหรือยกเลิกตามสภาพอากาศและความเหมาะสม โดยคำนึงถึงความปลอดภัยของผู้เดินทางเป็นหลัก โดยไม่จำเป็นต้องแจ้งให้ทราบล่วงหน้า

อัตราค่าทัวร์ที่นำเสนอนี้ ได้รวมภาษีน้ำมันและภาษีสนามบินตามอัตราปัจจุบัน ณ วันที่ออกโปรแกรมแล้ว อย่างไรก็ตาม หากก่อนวันเดินทาง ทางสายการบิน มีการประกาศปรับขึ้นค่าภาษีน้ำมัน ภาษีสนามบิน หรือมีค่าใช้จ่ายเพิ่มส่วนอื่นๆ (แม้ว่าทางบริษัทฯ จะได้ทำการออกตั๋วเครื่องบินไปแล้วก็ตาม) ทางบริษัทฯ ขอความกรุณาเรียกเก็บค่าใช้จ่ายในส่วนต่างนี้เพิ่มตามความเป็นจริง

ไม่รับผิดชอบค่าใช้จ่าย ตัวเครื่องบินภายในประเทศทุกกรณี

กรณีที่ท่านเดินทางจากต่างจังหวัด ค่าใช้จ่ายในการเดินทางเช่น ตัวเครื่องบิน รถไฟ รถทัวร์ ที่พัก ไม่ได้ อยู่ในรายการทัวร์ รวมถึงกรณีที่เกี่ยวพัน (ภายในประเทศ) มีการเปลี่ยนแปลงอันเนื่องมาจาก สายการบินเปลี่ยนแปลงเวลาบิน เที่ยวบิน ยกเลิกเที่ยวบิน หรือสาเหตุสุดวิสัยอื่นๆ ทางบริษัทฯ จะไม่รับผิดชอบค่าใช้จ่ายในส่วนนี้



หากทำการชำระเงินแล้ว

ทางบริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ในการถือว่าท่านได้ยอมรับเงื่อนไขดังกล่าวแล้ว และจะไม่มีการฟ้องร้องใดๆ เนื่องจากท่านได้ยอมรับเงื่อนไขในการให้บริการแล้ว

สำคัญ!!

กรุณาอ่านเงื่อนไข
แนบท้ายโดยละเอียด
เพื่อประโยชน์สูงสุดของท่าน

